



NAVODILA ZA IZDELAVO PONUDBE

1. NAROČNIK

Naročnik tega naročila je Geodetski inštitut Slovenije, Jamova cesta 2, 1000 Ljubljana. Kontaktna oseba s strani naročnika je Janja Hari, e-mail info@gis.si, telefon 01/2002900, faks 01/4250677.

2. OZNAKA IN PREDMET IN NAČIN ODDAJE JAVNEGA NAROČILA

Oznaka: JN-NMV008/2013

Predmet: izvajanje čiščenja poslovnih prostorov za obdobje do največ treh let za objekt Jamova cesta 2, Ljubljana.

Podrobnejši opis predmeta javnega naročila je podan v nadaljevanju razpisne dokumentacije.

Za oddajo predmetnega naročila se izvede postopek naročila male vrednosti.

3. PREDPISI, KI SE UPOŠTEVAJO PRI IZVEDBI JAVNEGA NAROČILA

Zakon o javnem naročanju (ZJN-2, Ur. l. RS št. 128/06, 16/08, 34/08 19/10, 18/11 in 90/12, v nadaljevanju ZJN-2) in podzakonski akti, ki urejajo javna naročila ter veljavna zakonodaja, ki ureja področje javnih financ in področje, ki je predmet javnega naročila.

4. ROK IN NAČIN PREDLOŽITVE PONUDBA

Naročnik mora ponudbe prejeti najkasneje do **12.6.2013, do 10.00 ure** na naslov Geodetski inštitut Slovenije, Jamova cesta 2, Ljubljana.

Ponudnik mora dokumentacijo vložiti v ovojnico oz. drugo primerno embalažo na kateri mora pisati:

NASLOV NAROČNIKA: _____

PONUDBA ZA _____

ŠT. JAVNEGA NAROČILA _____

NE ODPIRAJ!

NASLOV PONUDNIKA: _____

Naročniku mora biti ponudba vročena osebno ali po pošti do roka določenega v objavi in povabilu k oddaji ponudb, sicer se ponudba šteje za nepravočasno. Naročnik mora na ovojnici označiti datum in točen čas prevzema.

5. ODPIRANJE PONUDB

Odpiranje ponudb bo potekalo 12.6.2013 ob 11.00 uri v veliki sejni sobi na naslovu Jamova cesta 2, Ljubljana. Prisotni predstavniki morajo pred pričetkom javnega odpiranja ponudb naročniku izročiti pisno pooblastilo za sodelovanje na javnem odpiranju.

6. PRIJAVNA DOKUMENTACIJA

6.1. Dostop do dokumentacije

Prijavna dokumentacija je dostopna na spletnih straneh naročnika na spletnem naslovu <http://www.gis.si/sl/o-nas/informacije-javnega-znacaja/javna-narocila-2>

6.2. Spremembe, pojasnila in obvestila v zvezi s prijavno dokumentacijo

Naročnik lahko po lastni presoji oziroma na pobudo potencialnega ponudnika najpozneje pet dni pred iztekom roka za oddajo ponudbe poda zahtevo za pojasnilo razpisne



dokumentacije z namenom, da se odpravijo morebitne dvoumnosti navedb v razpisni dokumentaciji. Vsako pojasnilo je sestavni del razpisne dokumentacije in bo objavljeno na Portalu javnih naročil, pri Uradnem listu RS kot dodatno pojasnilo naročnika v Obvestilu o naročilu.

7. PONUDNIKI

Na javnem razpisu lahko sodeluje vsaka pravna ali fizična oseba, ki je registrirana za dejavnost, ki je predmet razpisa in izpolnjuje tudi vse druge zahtevane pogoje tega razpisa.

8. PONUDBA

Ponudba in vsa spremna dokumentacija morajo biti zložene po vrstnem redu, spete z vrvico in zapečatenе tako, da ni možno neopazno odstraniti nobenega dokumenta.

Ponudba mora biti izdelana v slovenskem jeziku, dokumenti in listine v tujem jeziku pa opremljeni z ustreznim slovenskim prevodom sodnega tolmača.

Ponudba mora biti sestavljena iz:

- Obrazec Ponudba
- Obrazec A
- Obrazec B
- Obrazec C
- Obrazec Predračun
- Izjava ponudnika-Reference
- Izjava ponudnika – Kadri
- BON
- Potrdilo banke
- Konzorcijska pogodba (v primeru skupne ponudbe)
- Osnutek pogodbe

Ponudba mora biti veljavna najmanj 30 dni od roka za oddajo ponudbe.

9. POGOJI ZA PRIZNANJE SPOSOBNOSTI PONUDNIKA

Da bi bili ponudniki upravičeni sodelovati v postopku oddaje javnega naročila, morajo izpolnjevati vse pogoje za ugotavljanje sposobnosti, kot so podani v nadaljevanju. Izpolnjevanje ostalih naročnikovih pogojev za priznanje sposobnosti (kadrovske in tehnične pogoje) se, če ni pri posameznem pogoju določeno drugače, lahko ugotavlja za vse eventualne partnerje skupaj.

Izpolnjevanje posameznega pogoja dokazujejo ponudniki na način kot je naveden pri posameznem pogoju. Obrazci in izjave za dokazovanje sposobnosti ponudnikov so del razpisne dokumentacije. Izjave in obrazci morajo biti podpisani s strani odgovorne osebe ponudnika in žigosane.

Če obstaja naročnikova zahteva o starosti dokumenta – dokazila, je to navedeno pri vsakem posameznem dokazilu. V kolikor to ni navedeno, starost dokumenta ni pomembna, mora pa odražati zadnje stanje. Začetek roka za starost dokumentov se šteje od dneva roka za predložitev ponudbe, razen, če ni pri posameznem dokazilu navedeno drugače.

Če v teh navodilih za posamezne dokumente ni določeno drugače, zadošča predložitev kopij zahtevanih dokumentov. Naročnik si pridržuje pravico do vpogleda v izvirne dokumente.

Naročnik bo preveril obstoj in vsebino podatkov iz izbrane ponudbe oziroma drugih navedb iz ponudbe.

Ponudnik dovoljuje naročniku, da resničnost podatkov preveri sam v primerih, ko gre za podatke iz uradnih evidenc, za podatke, ki niso predmet uradnih evidenc in se štejejo za osebne podatke, posebej dovoljuje naročniku vpogled tudi v osebne podatke.



Če država, v kateri ima ponudnik svoj sedež, ne izdaja predvidenih dokumentov, naročnik lahko namesto pisnega dokazila sprejme zapriseženo izjavo prič ali zapriseženo izjavo ponudnika podano pred pravosodnim ali upravnim organom, notarjem ali pristojnim organom poklicnih ali gospodarskih subjektov v državi, v kateri ima ponudnik svoj sedež.

9.1. SPLOŠNI POGOJI OZ. PRIZNANJE OSNOVNE SPOSOBNOSTI

Vse splošne pogoje morajo izpolnjevati tako ponudnik kot tudi vsi morebitni partnerji. Vsak od njih mora izpolniti svoje obrazce.

a) Ponudnik, partner in vsak njegov zakoniti zastopnik ne sme biti pravnomočno obsojen zaradi kaznivih dejanj, določenih v 42. členu ZJN-2.

DOKAZILO:

Izjava pooblaščenih oseb ponudnika, partnerja v zvezi s kaznivimi dejanji iz prvega in drugega odstavka 42. člena ZJN-2, s katero izjavlja, da ponudnik ni bil pravnomočno obsojen za kazniva dejanja iz prvega in drugega odstavka 42. člena Zakona o javnem naročanju (za ponudnika) in pooblastilo, s katerim naročnika pooblašča za pridobitev podatkov iz kazenske evidence (OBRAZEC A in OBRAZEC B).

Ponudniki, ki nimajo sedeža v Republiki Sloveniji, morajo predložiti dokazila, da niso bili pravnomočno obsojeni za kazniva dejanja, navedena v 1. odstavku 45. člena Direktive 2004/18/ES, ki jih izdajo pristojni organi države, kjer ima ponudnik svoj sedež. Če država, v kateri ima ponudnik svoj sedež, ne izdaja takšnih dokumentov, lahko ponudnik predloži zapriseženo izjavo prič ali zapriseženo izjavo zakonitega zastopnika ponudnika. Navedena izjava mora biti podana pred pravosodnim ali upravnim organom, notarjem ali pristojnim organom poklicnih ali gospodarskih subjektov v državi, v kateri ima ponudnik svoj sedež.

DOKAZILO:

Izjava zakonitega zastopnika ponudnika, partnerja v zvezi s kaznivimi dejanji iz prvega in drugega odstavka 42. člena Zakona o javnem naročanju, s katero izjavlja, da on sam ni bil pravnomočno obsojen za kazniva dejanja iz prvega in drugega odstavka 42. člena Zakona o javnem naročanju in pooblastilo, s katerim naročnika pooblašča za pridobitev podatkov iz kazenske evidence fizičnih oseb (OBRAZEC A in OBRAZEC B).

Ponudniki, ki nimajo sedeža v Republiki Sloveniji, morajo za svoje zakonite zastopnike predložiti dokazila, da niso bili pravnomočno obsojeni za kazniva dejanja, navedena v 1. odstavku 45. člena Direktive 2004/18/ES, ki jih izdajo pristojni organi države, kjer ima ponudnik svoj sedež. Če država, v kateri ima ponudnik svoj sedež, ne izdaja takšnih dokumentov, lahko ponudnik v svoji ponudbi za svojega zakonitega zastopnika predloži njegovo (zastopnikovo) zapriseženo izjavo. Navedena izjava mora biti podana pred pravosodnim ali upravnim organom, notarjem ali pristojnim organom poklicnih ali gospodarskih subjektov v državi, v kateri ima ponudnik svoj sedež.

V kolikor ima ponudnik, partner več zakonitih zastopnikov, mora dokazila predložiti za vse zastopnike. Če ponudnik nastopa s partnerji morajo obrazec predložiti vsi zakoniti zastopniki partnerjev.

b) Ponudnik, partner mora izpolnjevati pogoje iz 3., 4., in 6. odstavka v 42. členu ZJN-2.

DOKAZILO:

Izjava ponudnika, partnerja o izpolnjevanju pogojev iz 3., 4. in 6. odstavka 42. člena Zakona o javnem naročanju (OBRAZEC A), s katero izjavlja:

- da na dan, ko se izteče rok za oddajo ponudb, ni izločen iz postopkov oddaje javnih naročil zaradi uvrstitve v evidenco ponudnikov z negativnimi referencami iz 77. a člena Zakona o javnem naročanju,



- da ni v stečajnem postopku,
- da na dan, ko se izteče rok za oddajo ponudb, nima neplačanih, zapadlih obveznosti v zvezi s plačili prispevkov za socialno varnost v skladu z zakonskimi določbami države, v kateri ima sedež, ali določbami države naročnika,
- da na dan, ko se izteče rok za oddajo ponudb, nima neplačanih, zapadlih obveznosti v zvezi s plačili davkov v skladu z zakonskimi določbami države, v kateri ima sedež, ali določbami države naročnika,
- da proti njemu ni bil podan predlog za začetek likvidacije ali stečajnega postopka ali za začetek postopka prisilne poravnave, da ni v postopku prisilne poravnave ali v postopku prisilnega prenehanja, da z njegovimi posli iz drugih razlogov ne upravlja sodišče, da ni opustil poslovno dejavnost ali da ni v katerem koli podobnem položaju,
- da ni bil s pravnomočno sodbo v katerikoli državi obsojen za prestop v zvezi z njegovim poklicnim ravnanjem,
- da mu ni bila na kakršni koli upravičeni podlagi dokazana velika strokovna napaka ali hujša kršitev poklicnih pravil,
- da ni pri dajanju informacij, zahtevanih v skladu z določbami 41. do 49. člena Zakona o javnem naročanju, v tem ali predhodnih postopkih, namerno podal zavajajoče razlage ali teh informacij ni zagotovil.

Ponudniki, ki nimajo sedeža v Republiki Sloveniji, morajo za vsako od alinej/točk (razen 1. alineje/točke) predložiti ustrezna dokazila, ki jih izdajo pristojni organi države, kjer ima ponudnik svoj sedež. Če država, v kateri ima ponudnik svoj sedež, ne izdaja katerega od navedenih dokazil, lahko ponudnik predloži zapriseženo izjavo s katero izjavi, da izpolnjuje pogoje. Navedena izjava mora biti podana pred pravosodnim ali upravnim organom, notarjem ali pristojnim organom poklicnih ali gospodarskih subjektov v državi, v kateri ima ponudnik svoj sedež.

c) Ponudnik, partner je registriran za opravljanje dejavnosti, ki je predmet javnega naročila.

DOKAZILO:

Izjava ponudnika, partnerja o izpolnjevanju pogoja (OBRAZEC A).

d) Ponudnik, partner sprejema vse pogoje razpisne dokumentacije ter izjava o lastniški strukturi.

DOKAZILO:

Izjava ponudnika, partnerja (OBRAZEC A), da sprejema vse pogoje razpisne dokumentacije za izvedbo javnega naročila, da ni dal zavajajočih podatkov glede zahtev razpisne dokumentacije.

Izjava ponudnika, partnerja (OBRAZEC 3) o svojih ustanoviteljih, družbenikih, vključno s tihimi družbeniki, delničarjih, komanditistih ali drugih lastnikih in podatke o lastniških deležih navedenih oseb (fizične in pravne osebe v lastništvu ponudnika), gospodarskih subjektih, za katere se glede na določbe zakona, ki ureja gospodarske družbe, šteje, da so z njim povezane družbe.

9.2. PRIZNANJE EKONOMSKO – FINANČNE SPOSOBNOSTI

Ponudnik mora izpolnjevati sledeče pogoje:

a) ponudnik, njegovi partnerji v zadnjih 6 mesecih niso imeli blokiranega transakcijskega računa

DOKAZILO:

Potrdilo poslovne banke, pri kateri ima ponudnik (partner) odprt transakcijski račun, da ponudnik v zadnjih šestih mesecih pred izstavitvijo potrdila ni imel blokiranih sredstev na



transakcijskem računu. V kolikor ima ponudnik več transakcijskih računov, mora predložiti potrdila poslovnih bank za vse transakcijske račune. Potrdila poslovnih bank so lahko fotokopije.

Ustrezni BON obrazec, ki ga izda AJPEŠ, iz katerega bo razvidno, da izpolnjuje pogoj iz prejšnjega odstavka.

Dokumenti ne smejo biti starejši od 30 dni pred rokom za predložitev ponudb in so lahko fotokopije.

b) mora imeti poravnane zapadle obveznosti do dobaviteljev in kooperantov v predhodnih postopkih javnega naročanja

DOKAZILO:

Izjava ponudnika, partnerja (OBRAZEC A).

9.3. PRIZNANJE TEHNIČNIH SPOSOBNOSTI

Ponudnik mora izpolnjevati sledeče pogoje:

a) Izkazovati reference v zvezi z razpisanim predmetom v referenčnih letih 2010-2013

Ponudnik mora imeti najmanj pet istovrstnih referenc v obdobju 2010-2013. Ponudnik navede do največ 10 ustreznih referenc v obdobju 2010 do 2013. V primeru skupne ponudbe lahko partnerji pogoj izpolnjujejo skupno.

DOKAZILO: Izjava ponudnika z navedbo referenc, skupaj s kratkim opisom, vrednostjo, datumom in navedbo naročnikov s kontaktno osebo za preveritev reference. (Izjava-Reference)

b) Kadri

Ponudnik mora imeti zaposlene vsaj 3 osebe. Ponudnik se zavezuje, da bo zagotovil stalno ekipo zaposlenih, ki bo izvajala razpisano storitev.

DOKAZILO: Izjava ponudnika o številu zaposlenih ter navedbo ekipe. (Izjava-Kadri)

10. ŠTEVILO IZVODOV PONUDBE

Ponudnik predloži 1 (en) izvod ponudbe.

11. OGLED OBJEKTA

Naročnik bo organiziral ogleda objekta v torek 4.6.2013 ob 9.00 uri.

12. MERILA ZA IZBOR

Edino merilo za izbor je najnižja ponujena cena ob izpolnjevanju vseh pogojev iz razpisne dokumentacije, vendar si naročnik pridržuje pravico, da ne sklene pogodbe z nobenim ponudnikom.

13. ZAVAROVANJE

Ponudnik se zavezuje da bo, v primeru da bo izbran za izvedbo del, najkasneje v roku desetih (10) dni po podpisu pogodbe predal naročniku jamstvo za dobro izvedbo pogodbenih obveznosti v obliki bančne garancije v višini 10% od pogodbene vrednosti.

